



1760 Mission Drive, P.O. Box 408  
Solvang, CA 93464  
Phone: 805/688-4815 - Fax: 805/686-4468  
[www.missionsantaines.org](http://www.missionsantaines.org)  
email: [office@missionsantaines.org](mailto:office@missionsantaines.org)

**Capuchin Franciscan Friars  
Pastor**

Fr. Robert A. Barbato, OFM, Cap. (ext. 223)  
**Senior Priests**

Fr. Peter Banks, OFM, Cap. (ext. 227)

Fr. Robert Kose, OFM, Cap. (ext. 224)

**In Residence**

Br. Alexander Rodriguez, OFM, Cap. (ext. 240)  
**Deacon:**

Diácono Ancelmo Aguirre (ext. 225)

**Sacred Heart Convent:** 805/688-6158

**Parish Office/Oficina Parroquial:**

*Open Monday through Friday,  
9:00 AM – 5:00 PM*

Silvia Ramos, Parish Administrator (ext. 222)  
Elena Uribe, Receptionist (ext. 290)

Katy Haberkorn, Bookkeeper (ext. 230)

**Mission Gift Shop/La Tienda de la Misión:**  
805/688-6763 (direct line)

*Monday through Sunday 9:00 AM – 4:00 PM  
Tours until 3:30 PM*

Sonia De Luna, Manager (ext. 231)

**Maintenance/Mantenimiento:**

Victor Bermúdez, Director (ext. 229)

**MASS SCHEDULE**

**Daily Mass:**

**Monday to Saturday, 8:00 AM English**  
in the church and car radio 107.1 FM

**Saturday Vigil**

**5:00 PM – English,** church and radio 107.1 FM

**Sunday Masses English**

8:00 AM–church and car radio 107.1 FM

9:30 AM–church, radio 107.1 & livestream

**Spanish Masses**

**Sábado, 7:00 PM**–iglesia y radio 107.1 FM

**Domingo, 11:00 AM**–iglesia y radio 107.1 FM  
y transmitida en vivo

**Domingo, 12:30 PM**–iglesia

**Sacrament of Reconciliation/Confesión:**

**Saturday/Sábado**

Blessed Sacrament Chapel

**2:00–4:00 PM English**

**3:00–4:00 PM,** bilingual/bilingüe

**Adoration Chapel/Adoración del Santísimo:**

Monday thru Friday, 7:00 AM–8:00 PM

Lunes a Viernes, 7:00 AM–8:00 PM

**24-hour Adoration/24 horas da Adoración:**

Suspended until further notice

Suspendido hasta nuevo aviso

(continued on back page)

# Old Mission Santa Inés

*Founded 1804*

**Capuchin Franciscan Friars**

**Sacred Heart Sisters**

**January 1 & 2, 2022**

**The Epiphany of the Lord**

(Isaiah 60:1-6; Ephesians 3:2-3a, 5-6; Matthew 2:1-12)

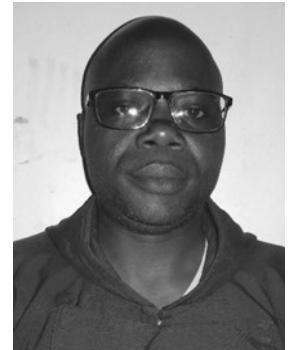
**Mission Statement**

We the people of Old Mission Santa Inés, following the path of Jesus Christ, are making His vision a reality through love, unity, justice, joy and hope.

*Nosotros el pueblo de la Misión Santa Inés, siguiendo el camino de Jesucristo, estamos realizando su visión por medio del amor, la unidad, la justicia, la alegría y la esperanza.*

## FROM OUR PASTOR

*Nations shall walk by your light, and kings by your shining radiance...they all gather and come to you: your sons come from afar, and your daughters in the arms of their nurses.* This marvelous vision of the prophet Isaiah is fulfilled as the Church is gathered together from all corners of the world. We gather on Epiphany to thank God for each and every person He puts in our lives, and for the Light of the Gospel which is good news for every nation.



**Fr. Moses Khisa**

We are pleased to welcome **Fr. Moses Khisa**, a Capuchin from Kenya who has been working with our province and will be coming to our parish on January 7 as associate pastor. We are glad to have Fr. Moses join us. We are also glad that the other friars, Fr. Bob, Fr. Peter, and Br. Alex, will continue here at the Mission. I feel very blessed in my Capuchin community as well as in all you brothers and sisters.

May God give us a grace-filled 2022.

*Fr. Bobby*

Our parish offers Online Giving, a web-based electronic contribution application. We are providing this service so that you have the option to manage your contributions online or with your offering envelopes. This service is safe and secure. And it is convenient for you and for our parish staff. Sign up for Online Giving by visiting our parish website and selecting the Online Giving link. Thank you for choosing to support Old Mission Santa Ines. We appreciate your commitment to our parish.



### OUR HOLY FATHER'S INTENTIONS FOR JANUARY

**For true human fraternity.** We pray for all those suffering from religious discrimination and persecution; may their own rights and dignity be recognized, which originate from being brothers and sisters in the human family.

## TODAY

 The second collection this weekend, January 1 & 2, will be for the Religious Education Program. Thank you for your generosity.

## NOTICES

### Tree Burn 2022 Fire Safety Demonstration

Tree Burn Fire Safety Demonstration will be Friday, January 7, from 5:00 to 7:00 PM, in the front field of the Mission.



### Photos of Deceased Loved Ones

There are still photos of your deceased loved ones in the parish office, please pick them up before they get damaged.

**Mass and COVID-19 Guidelines**  
According to the latest guidelines from the Archdiocese and the Santa Barbara county Public Health requires everyone, regardless of vaccination status, to wear face coverings indoors. (*Please wear a mask inside the Church.*)

### We Offer Our Gifts/ Ofrecemos Nuestras Ofrendas

#### Thank you / Gracias

Offertory, December 26

Parish Collection	\$6,887
Religious Education	\$165
Christmas Offering	\$15,274
Christmas Flowers	\$25

### Support Group

Are you suffering because of a loss in your life? A support group to help cope with grief and sorrow meets Wednesday mornings at 10:30 AM in the lower conference room. All are welcome, invite a friend. For additional information call Marilyn 805/688-4908.

### JOURNEY TOWARD GOD

In our celebration of the Epiphany, two interwoven themes are present in the readings today. God is beginning something new, and God gathers all of humanity to participate. For Isaiah, God's bright light, manifested in the people of Israel, attracts and summons people from many nations to Jerusalem. In the letter to the Ephesians, God's grace makes the Gentiles co-heirs and co-partners in the gospel. Matthew tells the story of the fulfillment of God's promises to Israel through the birth of Jesus, and simultaneously leading foreigners to share in these same promises. With the birth of Jesus, God chose a particular people, in a particular time and place, to enter most directly into the human story. Today's readings teach that God did this in order to gather all people, all cultures, into unity with God. Like the magi, we are drawn into a journey toward God, becoming co-partners in God's work.

Copyright © J. S. Paluch Co.



© J. S. Paluch Co., Inc.

### Part-time Bookkeeper

Responsible for maintaining parish finances. Prior bookkeeping experience required. Must be proficient in QuickBooks. Excellent attention to detail and organizational skills. To apply please email: [office@mission-santaines.org](mailto:office@mission-santaines.org).

### Jubilee Year

"Forward in Mission" jubilee year is a special time of grace not only to remember the rich legacy of Catholic faith in this land, but above all, to revive the life of faith in our local Church through a fresh proclamation of the Gospel of Jesus Christ and the raising up of a new generation of missionary disciples.

Rise up in splendor, Jerusalem!

Your light has come,  
the glory of the Lord shines upon  
you.

— *Isaiah 60:1*

**Did you know?** Online safety review for the new year. Take some time this month to review your family's online safety. Make sure you have strong passwords in place, and that your security settings are updated. Check where you have passwords stored as well — children who are tech savvy can easily access inappropriate materials on smart TVs and devices where passwords do not have to be entered. Consider installing accountability software on any devices that your children access. Software like Covenant Eyes or other options can keep your child from visiting any inappropriate or forbidden sites. For more tips, request a copy of the VIRTUS® article "Revisit Online Safety Practices" at [lacatholics.org/did-you-know](http://lacatholics.org/did-you-know).

**HOY****LECTURAS DE HOY**

Isaías 60:1-6  
Efesios 3:2-3a, 5-6  
Mateo 2:1-12

**La segunda colecta de este fin de semana** será para el **Programa de Educación Religiosa**. Por favor sean generosos para el enriquecimiento espiritual de nuestros hijos.

**NOTICIAS****Incendio de Arboles**

La demostración de seguridad contra incendios de árboles navideños este año, será el viernes 7 de enero, en el campo frente a la iglesia de 5 - 7 PM.

**Fotos de Sus Seres Queridos Difuntos**

Favor de recoger sus fotos que se mostraron en la iglesia durante el mes de noviembre después de todas las Misas.

*Caminarán los pueblos a tu luz y los reyes, al resplandor de tu aurora....todos se reúnen y vienen a ti; tus hijos llegan de lejos, a tus hijas las traen en brazos.* La maravillosa visión del profeta Isaías se cumple cuando la Iglesia se reúne desde todos los rincones del mundo. Nos reunimos en la Epifanía para agradecer a Dios por todas y cada una de las personas que El pone en nuestras vidas y por la luz del Evangelio, que es una buena noticia para todas las naciones.



P. Moses Khisa

Me da mucho gusto anunciar que viene un nuevo fraile, P. Moises Khisa, el viene de Kenia como asistente, y será ahora parte de nuestra provincia. El P. Moises Khisa y un servidor trabajaremos juntos en esta parroquia. El habla algo de español, pero estoy seguro que aquí aprenderá mucho mas. Los otros frailes, P. Robertito, P. Pedro y Hermano Alex, seguirán con nosotros. Para mí es una bendición grande servirles con todos mis hermanos Capuchinos.

¡Que el Señor nos conceda un año nuevo lleno de gracias!

**Ofrenda en Línea**

Nuestra parroquia ofrece Ofrenda en Línea. Es otra opción sencilla y segura para manejar los donativos que usted da a nuestra parroquia. Visite el sitio web de la parroquia y haga clic en el enlace Online Giving. Para más información, puede llamar a la oficina, 805-688-4815 y oprimir 222. Su apoyo durante el año, ayuda a sostener a nuestra parroquia. Gracias por apoyar económicamente a nuestra parroquia. ¡Agradecemos su compromiso a nuestra comunidad!

**Misas y Guías del COVID-19**

Por las nuevas regulaciones de salud se requiere mascara para entrar a la Iglesia sin excepción o estado de vacunación.

**Año Jubilar**

Adelante en la Misión es un tiempo especial de gracia no sólo para recordar el rico legado de la fe católica, sino para revivir la vida de fe en nuestra iglesia a través de una nueva proclamación del Evangelio de Jesucristo y la elevación de una nueva generación de discípulos misioneros.

**Hemos venido para adorar al rey**

© J. S. Palrich Co., Inc.

**Una Nota sobre la vacuna del COVID-19.** De una declaración del obispo Michael Barber, SJ, de Oakland: El Vaticano ha declarado que la probabilidad de conexión entre la vacuna y el tejido fetal abortado es suficientemente remota, que es moralmente permisible tomar la vacuna. Por lo tanto, dado que la Iglesia Católica ha recomendado formalmente a sus miembros recibir la vacuna, una "exención religiosa" no se aplicaría a los católicos. La Iglesia también enseña que no se debe obligar a las personas a tomar la vacuna contra su voluntad.... Si un católico siente que es contra su conciencia tomar la vacuna, esa es una decisión entre ellos y Dios. La Iglesia enseña que las personas deben seguir sus conciencias. Pero un sacerdote u obispo no puede firmar una "exención religiosa" para una objeción de conciencia. Son dos cosas diferentes. Como fieles católicos y ciudadanos responsables, tenemos la obligación moral y civil de proteger el bienestar de nuestra sociedad. Vacunarnos es protegernos a nosotros mismos, a nuestros vecinos y ayudar a detener la propagación de este virus mortal.

**¿SABÍA USTED?** Revisión de seguridad en línea para el nuevo año. Tómese un tiempo este mes para revisar la seguridad en línea de su familia. Asegúrese de tener contraseñas seguras y de que la configuración de seguridad esté actualizada. Compruebe también dónde tiene las contraseñas almacenadas. Los niños que son expertos en tecnología pueden acceder fácilmente a materiales inapropiados en televisores inteligentes y dispositivos donde no es necesario ingresar contraseñas. Considere instalar software de responsabilidad en cualquier dispositivo al que accedan sus hijos. El software como: Covenant Eyes u otras opciones pueden evitar que su hijo visite sitios inapropiados o prohibidos. Para obtener más consejos, solicite una copia del artículo de VIRTUS® "Revisit Online Safety Practices" (Revise las prácticas de seguridad en línea) en lacatholics.org/did-you-know.

## Mass Intentions

**Saturday, January 1**

8:00 AM Tigray Weyane, SI  
5:00 PM Walter Verney Green, RIP

**Sunday, January 2**

8:00 AM Maria Rosa McGee, SI  
9:30 AM Aurelia Ramirez, RIP  
11:00 AM Kaitlyn Chloe Sison, SI  
12:30 AM Pro Populo

**Monday, January 3**

8:00 AM Mary Jane Larkin, RIP  
Ninni Lemus & Tigray People, SI

**Tuesday, January 4**

8:00 AM T Greg McGee, SI  
Daniella Glaze, RIP

**Wednesday, January 5**

8:00 AM Fr. Hagos Tensae, SI  
Jorge S Lacoste, SI

**Thursday, January 6**

8:00 AM Cody Mitchell Root, RIP  
Jan Klapakis, RIP

**Friday, January 7**

Zennebesh Ghebray Tibebu, SI  
8:00 AM Raymond, Katherine & Crislyn Kay Sison, SI

**Welcome in Jesus' Name!****Bienvenido en el Nombre de Jesús!**

If you are not registered, please fill out this form and place in the collection or mail to the parish office. *Si no está registrado en la parroquia, favor de llenar esta forma y ponerla en la colecta o mandarla por correo a la oficina.*

NAME/Nombre:

ADDRESS/Dirección:

CITY &amp; ZIP/Ciudad y Código Postal:

PHONE/Teléfono:

E-MAIL/Correo Electrónico:

- ( ) Send me weekly envelopes. *Favor de mandarme sobres semanales.*  
 ( ) Put me on the mailing list. *Agregame a la lista de correo.*  
 ( ) Moving, remove from mailing list. *Me he mudado, eliminar de la lista de correo.*  
 ( ) Change of Address / Phone Number / E-mail. *Cambio de dirección / número de teléfono / correo electrónico*

**Parish Directory (con't)****Baptisms/Bautismos:**

Sr. Lucia Tu, SDSH (ext.228)  
Preparation classes in English. Second Monday: Please call the parish office for an appointment. *Pláticas pre-bautismales en español: Entrevistas: Segundo y cuarto martes de cada mes. Favor de comunicarse con los Señores Ruben y Dalila Santos al tel. 805/325-3476. Pláticas: Primeros y Terceros martes de cada mes. Favor de comunicarse con los Señores Ramon y Carmen García al tel. 805/693-8936. Las entrevistas y pláticas se ofrecen en el salón B a las 7:00PM.*

**Marriage/Matrimonios:** Inquire at Parish Office at least 6 months in advance. *Hable con el padre por lo menos con 6 meses de anticipación.*

**Parish Men's Service Club:**  
Chris Castagna, 805/331-7700

**Property, Maintenance, and Restoration (PMR) Committee:**  
Jim Patin, 805/570-5816

**RCIA & Adult Sacramental Preparation/Sacramentos para adultos:**  
Sr. Lucia Tu, SDSH (ext. 228)

**Religious Education/Catecismo:**  
Sr. Carmen Acosta, SDSH  
805/688-4138

**Safeguard the Children Committee:** 805/688-4815  
Susan Gionfriddo

**San Lorenzo Seminary:**  
805/688-5630

**Santa Barbara Network Medical:**  
Lompoc Care Net 805/735-2353  
Life Network 805/967-9096

**St. Vincent de Paul Society:**  
svdepaulomsi@gmail.com  
805/686-9933

**Website Updates:**  
Jackie Yanez, 805/686-0245  
jequette@earthlink.net

**Bulletin Information and Input:**

office@missionsantaines.org

**Confirmation Program:**

Sr. Elizabeth Normanly, SDSH  
(ext. 226)

**Divine Mercy Cenacle:**

Pam Dohmeyer, 805/236-7802

**Historical Research & Museum/  
Investigación Histórica y Museo**

Fr. Robert A. Barbato (ext. 223)

**Hospitality & Caring:**

Joanne Tegge, 805/688-4815

**Christine L. Kuzma****C.P.A.****805/686-5871**

Custom-Fit Doors & Screens  
"We screen at your place"  
Greg & Dodie Gorman  
805/686-4121

In your estate planning, please remember the parish, diocese and other national Catholic charities and causes.

**Safeguard the Children**

For particular help, you may call Assistance Ministry at 213/637-7650

**CHARITY**

If you truly want to help the soul of your neighbor, you should approach God first with all your heart. Ask him simply to fill you with charity, the greatest of all virtues; with it you can accomplish what you desire.  
—St. Vincent Ferrer



Open 7-10 Mon.-Sat.; 7-9 Sun.  
**805/688-4300**

For information on advertising in the weekly parish bulletin, please call the parish office, 805/688-4815.

We appreciate our advertisers' support!

Please use their services.



**Society of St. Vincent de Paul**  
Old Mission Santa Inés  
"Help us Help Others"  
Conference - 805/686-9933

**Family Coats of Arms**  
805/688-7660  
Researchers and manufacturers of family coats of arms  
Donna Wheatley, owner  
www.familycoatsfarms.com  
473 Atterdag ■ Solvang

**Old Mission Gift Shop**

Great selection of Gift Items

Religious Articles • Jewelry  
Bibles & Books  
Seraphic Mass Cards  
**805/688-4815**  
**Hours**

Monday through Saturday,  
9:00 AM-4:00 PM  
Tours until 3:30 PM  
Sunday  
10:00 to 4:00 PM  
Tours until 3:30 PM  
Present this ad for a  
10% discount